

**Nioqutissanik eqqussuineq annissuinerlu pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 8, 14. april 2015-imeersoq Atuussimasoq (Historisk)**

Nioqutissanik eqqussuineq annissuinerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 18, 30. oktober 1992-imeersumi, kingullermik Inatsisartut inatsisaatigut nr. 5, 15. april 2011-meersukkut allanngortinneqartumi § 2, § 3, § 11, imm. 2, § 16, § 18, § 19, imm. 2, § 20, § 22, imm. 2, § 35, § 39, § 40 aamma § 46, imm. 5 naapertorlugit aalajangersarneqarput:

**Kapitali 1**

Ataatsimut aalajangersakkat

§ 1. Danmarkimit, Savalimmiunit nunanilluunniit allanit eqqussinermi aammalu Danmarkimut, Savalimmiunut nunanulluunniit allanut annissinermi nioqutissanik tiguisussat nioqutissanillu nassiussisut nioqutissat eqqunneqartut anninneqartullu nalingi, suussusaat, annertussusaat, nunamit sumit pisiaaneri, nunamit sumit pinngortuuneri, nunamut sumut tunineqarneri, nunami sumi atorneqarnissaat qanorlu assartorneqarneri il.il. pillugit paasissutissat nalunaarutigisassavaat.

Imm. 2. Oqimaassutsimik, angissutsimik aammalu nalinginik il.il. aalajangiinermi maleruagassat danskit ilanngaaserisoqarfiannit maleruarneqartut taamatulli atuupput.

**Kapitali 2**

Nioqutissanik eqqussuineq

§ 2. Useqarnermik nalunaaruteqarnermi, akitsuusigassanik nalunaaruteqarnermi aammalu eqqussinermik nalunaaruteqarnermi immersugassat Akileraaruseriffimmit akuerineqarsimasut aammalu peqqissaartumik immersorneqartussat, aammalu immersugassami immikkoortortat taaguutit pingaarnerit tunngavigalugit immersorneqartussat atorneqassapput. Paasissutissat elektroniskiusumik nassiunneqarnissaat Akileraaruseriffiup piumasarisinnaavaa. Paasissutissat qanoq ittuunissaat, iluseqarnissaat tulleriarneqarnissaallu, pissutsillu allat Akileraaruseriffiup digitaliusumik nalunaarutigineqartunik suliaqarnissaanut pingaaruteqartut pillugit piumasaqaatit Akileraaruseriffiup aalajangersarsinnaavai.

Imm. 2. Immersugassat ilaqartinneqassapput ilumoortuunerannik uppersaaititut allagartanik, soorlu akiligassat allagartaannik, nassiussinermi uppersaaitinik imaluunniit eqqussinissamut

akuersissutinik.

§ 3. Danmarkimit, Savalimmiunit nunanilluunniit allanit sikaritsinik tunisinermi tunisisup pisussaaffigaa poortat ataasiakkaat Kalaallit Nunaannut eqqunneqarnerannut nipitittakkamik nalunaaqutsissalugit akitsuuserneqarsimanerannut takussutissamik.

§ 4. Nioqqutissat toqqaannartumik imaluunniit Danmarki aqqusaarlugu Savalimmiuniit nunanilluunniit allaniit nassiunneqartut pillugit eqqussinermik nalunaarut Akileraaruseriffimmut tunniunneqassaaq.

Imm. 2. Eqqussinermik nalunaarummut akitsuusiinissamillu nalunaarummut ilanngunneqassapput tunisisumit akiligassap allagartaa, nassiussat uppernarsaataat allallu akitsuusiinermut kisitsisitigullu naatsorsueqqissaarluni takussutissiornermut il.il. uppernarsaatitut pisariaqartinneqarsinnaasut.

§ 5. Nioqqutissat Danmarkimi pisiarineqartut Kalaallit Nunaanni akitsuusigassat Akileraaruseriffimmut akitsuusigassatut nalunaarutigineqartassapput, taamaattorli tak. imm. 2.

Imm. 2. Nioqqutissat imm. 1-imi taaneqartut Aalborgimi Grønlandshavni aqqudigalugu umiarsuakkut nassiunneqarpata tunniunneqarnerannut atatillugu akitsuusiinissamik nalunaarut Akileraaruseriffimmut tunniunneqartassaaq.

Imm. 3. Akitsuusiinissamik nalunaarummut ilanngunneqassapput tunisisumit akiligassap allagartaa, nassiussat uppernarsaataat allallu akitsuusiinermut kisitsisitigullu naatsorsueqqissaarluni takussutissiornermut il.il. uppernarsaatitut pisariaqartinneqarsinnaasut.

§ 6. Palitsit, containerit imaqanngitsut, qerattaqqutit, poortuutit imaqanngitsut atornikullu, illerfiit aamma toqusut ikuallatat arsakuinut qummuattaasat kiisalu angalanermi atortut, angalanermi taqussat assigisaallu eqqussinermik nalunaarsorneqarnissaat piumasarineqanngilaq.

Imm. 2. Aammattaaq eqqussinermik nalunaarsuisoqartariaqanngilaq Akileraaruseriffiup nassiussat tigusassatut tunniuppagik. Nassiussat nioqqutissanik akitsuusigassanik imaluunniit eqquteqqusaanngitsunik imaqanngippata Akileraaruseriffiup nassiussat makkuninnga imallit tigusassatut tunniunneranni nalunaarutigineqartussaaajunnaarsissinnaavai

1) tunissutit inunnit ataasiakkaanit ingerlatitat,

2) atortut pilertortumik annertunerusumillu annaassiniarnerni ikiuiniarnerniluunniit atorneqartussat,

3) imarsiortunik sammisassaqartitsiniutit umiarsuit umiarsualivissisimaneranni inuttaasunit atorneqartussat,

4) imarsiortunik sammisassaqartitsiniutit nunat allat umiarsuaasa nunat tamalaat akornanni angalaartut iluarsagassatut nunamut oqqussaat,

5) danskit savalimmiormiullu umiarsuaataannut timmisartuinullu nunanut allamukartaatinut aammalu nunat allamiut umiarsuaannut timmisartuinullu kingoraartissat atortussallu il.il., kingoraartissat atortussallu umiarsuarnut timmisartuinulluunniit pineqartunut tunniunneqarpata,

6) nioqqutissat, Danmarkimi, Savalimmiuni nunaniluunniit allani iluarsarneqarsimallutik atorneqarallarsimallutilluunniit eqquteqqinneqartut, nioqqutissanik tigusisoq annessinermik nalunaarutip nuotinneranik uppernarsaammilluunniit allamik pisariaqartumik takutitsisinnaappat,

7) pequtit pialuutillu atoreersimasutut isikkullit inunnillu Kalaallit Nunaanni najugaqalersunit eqqunneqartut, imaluunniit

8) nioqqutissat atortussallu sakkutooqarfinni, Kalaallit Nunaata illersorneqarnissaa pillugu

isumaqatigiissummi 27. april 1951-imeersumi pineqartuni USA-p sakkutuuisa ingerlataanni atugassatut eqqunneqartut.

§ 7. Nioqqutissat § 6, imm. 1-imi taaneqartut assigisaat, eqqunneqarneranni anniseqqinneqartussatut aalajangerneqartut eqqaassanngikkaanni, nioqqutissat Savalimmiuniit nunaniluunniit allaniit umiarsuakkut toqqaannartumik imaluunniit Danmarki aqqusaarlugu tikittut kiisalu nioqqutissat Danmarkimiit, Savalimmiuniit nunanilluunniit allaniit timmisartukkut tikittut usigineqartutut nalunaarsorneqartassapput.

Imm. 2. Usigisanik nalunaarsuineq pissaaq nassiussat ataasiakkaat immikkut usigineqarnerisa nalunaarutigineqarnerisigut.

Imm. 3. Usigisanik nalunaaruteqarneq nassiussalerisumit (speditørimit), assartuisumit taassumaluunniit tuniniaasuanit suliarineqartassaaq, tunisisumillu akiligassap allagartaata assilineranik kiisalu usilersuineramik nalunaarutip allagartaata assilineranik (umiarsuup imaluunniit timmisartup usiisa nalunaarsorneqarfiannik) ilaqartillugu Akileraaruseriffimmut tunniunneqarluniluunniit nassiunneqartassaaq usit Kalaallit Nunaanni umiarsualivimmut timmisartoqarfimmulluunniit siullermut tikiunneqarnerisa kingorna piaartumik.

Imm. 4. Nassiussanut usinik isumannaallisarneqarsimasunik imaqartunut tunngatillugu usigisat suuneri pillugit sukumiisumik nalunaarsuiffiup assilineqarnera Akileraaruseriffimmut nassiunneqassaaq.

§ 8. Usigisanik nalunaaruteqartussaannermi ilaapputaaq aalisakkat aalisakkanillu tunisassiat danskit, savalimmiormiut nunallu allat aalisariutaannit nunnigunneqartut. Usigisanik nalunaaruteqarneq umiarsuup ingerlatitsisuanit imaluunniit umiarsuup piffimmi tassani tuniniaasuanit assigisaannilluunniit isumagineqartassaaq.

Imm. 2. Umiarsuarmik timmisartumilluunniit Danmarkimi, Savalimmiuni nunaniluunniit allani pisinermut atatillugu, umiarsuarlu timmisartorluunniit nammineq ingerlalluni Kalaallit Nunaannukarpat usigisanik Akileraaruseriffimmut nalunaaruteqartoqassaaq. Usigisanik nalunaaruteqarneq umiarsuup timmisartulluunniit ingerlatitsisuanit, piginnittuanit imaluunniit piginnittup sinniisuanit isumagineqartassaaq.

Imm. 3. Usigisanik nalunaarut Kalaallit Nunaannut apuunnerup kingorna piaartumik Akileraaruseriffimmut nassiunneqarluniluunniit tunniunneqartassaaq.

§ 9. Usit nassiunneqarfiannut tikiunneqarnerisa kingorna kingusinnerpaamik ulluinnaat qulit (arfininngornerit sapaatitut nalliuttutullu naatsorsuutigineqassapput) qaangiunnerini nioqqutissanik tiguisup nioqqutissat anniseqqillugilluunniit Akileraaruseriffimmut eqqussinermik nalunaarsuusiussaaq imaluunniit akitsuusiinissamik nalunaaruteqassaaq.

Imm. 2. Assartuineramik isumaginnittoq pisussaavoq nassiussat nassiussatut nalunaarsorneqarsimasut nassiunneqarfiannut apuunnerat nalunaarutigissallugu.

Imm. 3. Nioqqutissat anniseqqitassatut aalajangerneqarsimasut kissaatigineqartulluunniit ammarnagit puuniitiinnarneqassapput.

§ 10. Taamaattorli § 9, imm. 1-imi 3-milu aalajangersagaq atuukkualuartoq, nioqqutissat makku eqqunneqarnerminni anniseqqitassatut aalajangiivigineqareersimasut anninneqarnissaannut piffissaliussaq qaammatit arfineqpingasut tikillugit sivitsorneqarsinnaavoq:

- 1) Ilisimatusarnermut atortut kiisalu ilisimasassarsiortut atortui, piginnitsiminnit danskiusumit, savalimmiormiuusumit nunamilluunniit allamiumit atugassatut eqqunneqarallartut.
- 2) Radiomut, videomut fjersynimullu atortut kiisalu filmiliornermut atortut piginnitsiminnit danskiusumit, savalimmiormiuusumit nunamilluunniit allamiumit radiukkut fjersynikkullu aallakaatitassiornissat imaluunniit filmiliornissat siunertaralugit eqqunneqarallartut.
- 3) Sulinermi atortut, soorlu sakkuutit, atortut, apparatit, uuttortaatit maskiinallu piginnitsiminnit danskiusumit, savalimmiormiuusumit nunamilluunniit allamiumit atugassatut eqqunneqarallartut.

Imm. 2. Annisseqqinnissap sivitsorneqarsinnaaneranut piumasaqaataavoq nioqqutissat immikkuutaarlugit nalunaarsuutip useqarnermik nalunaarummut ilanngullugu nassiussat tunniunneqannginneranni Akileraaruseriffimmut tunniunneqarsimanissaa.

**§ 11.** Nioqqutissat nassiussatut nalunaarsuinerup nalaani allamut tigusassanngortinneqarpata nassiussalerisup allamulluunniit tigusassanngortitsisup piginnittup allanngornera piaartumik Akileraaruseriffimmut nalunaarutigissavaa, piginnittunngortup aqqa najugaalu nalunaarutigalugit.

**§ 12.** Nioqqutissat Kalaallit Nunaanni najugaqanngitsumut nalunaarneqarsimappata, nassiussinermi nalunaarummik suliaqartoq nioqqutissanik tigusisutut isigineqassaaq, taamalu ilaatigut eqqussinermi akitsuutip suliarinninnermilu akiliutit akilerneqarnissaannut akisussaassalluni.

**§ 13.** Nioqqutissat nassiussatut nalunaarsorneqartut tigusisussamut tunniunneqarsinnaalissapput nassiussat Akileraaruseriffimmut nalunaarutigineqarpata. Piumasaavorli nioqqutissanik tigusisup nioqqutissanut pineqartunut immikkut eqqussinermi piumasaqaataasinnaasut naammassisimassagai, aamma akitsuutit akilerneqartussanngortinneqarsinnaasut akilersimassagai.

Imm. 2. Inuussutissarsiutugalugu suliffeqarfiit Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartut nassiussat pillugit Akileraaruseriffimmut nalunaaruteqannginnerminni qinnuteqarnermikkut nassiussanik nalunaarsorneqarsimasunik tigusisinnaanissaat Akileraaruseriffiup akuersissutigisinnaavaa. Nassiussalli tunniunneqarneranniit kingusinnerpaamik ulluinnaat qulit qaangiunneranni Akileraaruseriffimmut nalunaarutigineqarsimassapput. Akuersissutip suliffeqarfinnut § 25, imm. 1 naapertorlugu akuersissuteqarfigneqartunut taamaallaat atuunnissaa Akileraaruseriffiup aalajangersinnaavaa.

Imm. 3. Imm. 1 naapertorlugu akuersissut nalunaaruteqarnissamut piffissaliussap annertuumik arlaleriartumilluunniit eqquutsinneqannginnerani, taamaaliortoqaratarsinnaaneraniluunniit atorunnaarsinneqarsinnaavoq.

**§ 14.** Nassiussat piffissaliussatut aalajangikkap qaangiutinnginnerani nalunaarutigineqanngippata Akileraaruseriffiup nalunaaruteqartussaq allakkatigut piumasaqarfigissavaa, aaqqiinissamullu ullut pingasut piffissaliunneqassallutik.

Imm. 2. Piumasaqaat taaneqartoq nalunaaruteqartussamik pisussaaffiliissaaq suliarinninnermut 500 kr.-inik akiliinissamut.

Allakkat

**§ 15.** Poortukkat Savalimmiuneersut nunanilluunniit allaneersut Danmarkki aqqusaarlugu Kalaallit Nunaannut nassiunneqartut adressekortimik, akiligassat allagartaannik, immaqalu eqqussisinnaanermut

akuersissummik uppersaammillu allamik, eqqussinermik nalunaaruteqarnissamut kiisalu nioqqutissat akitsuusigassaasut nassiussap imarisimasinnaasaasa akitsuutaannik naatsorsuinissamut pisariaqartunik ilaqartinneqassapput.

Imm. 2. Post Greenland eqqussinermik nalunaarummik Akileraaruseriffimmut tunniussissaaq, kiisalu akitsuutit annertussuserisinnaasaannik naatsorsuissaaq akitsuullu naatsorsorneqartoq nassiussat tunniutinnginnerini akileqqullugu.

Imm. 3. Post Greenlandip nassiussat 3.000 kr.-it inorlugit naleqartut ataatsimoortillugit nalunaarutigisinnaavai. Nalunaaruteqarfissat ilusiligaanerat Akileraaruseriffiup aalajangersassavaa.

**§ 16.** Poortukkanik, nioqqutissanik inuussutissarsiornermut tunngassuteqartunik akitsuusigassanik Danmarkimi pisiarineqarsimasunik imalinnik Danmarkimi nassiussisut Post Greenlandimut akitsuusiinissamik nalunaaruteqassapput, tassunga ilanngullugit adressekortit, tunisisumit akiligassap allagartaa aamma eqqussisinnaanermut akuersissutaasinnaasoq il.il.

Imm. 2. Poortukkat allat, nioqqutissanik akitsuusigassanik Danmarkimi pisiarineqarsimasunik imallit adressekortimik, tunisisumit akiligassap allagartaanik, uppersaammilluunniit allamik, akitsuutip naatsorsorneqarnissaanut pisariaqartinneqartunik ilaqartinneqassapput.

Imm. 3. Post Greenlandip nassiussanut imm. 2-mi ilaatinneqartunut akitsuutissat annertussusiat naatsorsussavaa, kiisalu nassiussanut imm. 1-imi 2-milu ilaatinneqartunut akitsuutit nassiussat tunniutinnginnerini akileqqussallugit.

**§ 17.** Akileraaruseriffiup ilitsersuutaani inassutigineqarpoq Post Greenlandip allakkerisarfikkut nassiussanik annikitsunik kisitsisitigut naatsorsueqqissaanermut tunngasunut il.il. nalunaarsorneqanngitsumik ingerlatseqqiisarnissaa.

### Sakkutooqarfinnut nioqqutissanik eqqussineq

**§ 18.** Sakkutooqarfimmi Pituffimmi danskisut innuttaassuseqartunut danskillu suliffeqarfiinut nioqqutissanik eqqussineq, niuernikkut kisitsisinik naatsorsueqqissaanermut tunngasunik nalunaarsuutiniik paasissutissiinissaaq eqqarsaatigalugu Kalaallit Nunaata sinneranut nioqqutissanik eqqussinermi maleruagassat naapertorlugit pissaaq.

## **Kapitali 3**

### Eqqussuinermi akitsuutit

**§ 19.** Nioqqutissap akiligassap allagartaani nalingata annertussusia akitsuummik naatsorsuinermi tunngavigineqassappat, akiligassap allagartaani aki tassaavoq nioqqutissap pisiarineqarnermini akia, tassa imaappoq piffissaaq nioqqutissap eqqunneqarfia sioqqullugu akilerneqarsimasooq, imaluunniit akiliineq piffissami nioqqutissap eqqunneqarfiani pissappat akilerneqartussaagaluq. Tamatuma nassataraa nioqqutissamut akikillisaatit ilanngaatiip suulluunniit, imaluunniit akimik appartitsissutip

allap naliliinermi ilanngaatigineqarsinnaanera, nioqqutissamut akikillisaatit ilanngaat akimut akilerneqarsimasumut akiligassamulluunniit naapertuuttuuppat. Piumasaqaataavoq akikillisaatit ilanngaatip nioqqutissanut nalilerneqartussanut tunngassuteqartuunissaa. Nioqqutissamut akikillisaatit ilanngaatit kingumoortumik atortuusut ilanngaatigineqarsinnaanngillat.

Imm. 2. Akiligassat allagartaata aningaasartaasa nunat allamiut aningaasaataannit naatsorsornissaanni aningaasat nalingisa Danmarks Nationalbankimi allattorsimaffiat kingulleq atorneqassaaq.

Imm. 3. Naatsorsuinermit tunngavigineqartut pillugit Akileraaruseriffimmut assuarlertoqassaaq nalunaarummik tiguserup kingorna ullut 14-it qaangiutsinnagit.

**§ 20.** Akitsuutit naatsorsorneqassapput ullormi nioqqutissat akitsuuteqarfiusumut eqqunneqarfianni akitsuutit atuuttut tunngavigalugit.

Imm. 2. Nioqqutissanulli § 5, imm. 2-mi ilaatinneqartunut ulloq tunngavigineqartussaq tassaavoq ulloq akitsuusiinissamik nalunaarutip Akileraaruseriffimmit tiguneqarfia.

**§ 21.** Akitsuutit akilerneqartussanngussapput nioqqutissat akitsuuteqarfiusumut eqqunneqarnerini.

Imm. 2. Immiaaqqat, viinnit imigassallu kimittuut ethanolimik akullit, Nioqqutissanik eqqussuineq annissuinerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni taaneqartut, nioqqutissat puui Kalaallit Nunaanni puiaasaaqqanik utertittakkanik aqqissuussinermi atorneqartut atorlugit inuussutissarsiutigalugu tuneqqinneqarnissaat siunertaralugu eqqunneqarpata akitsuutit akilerneqartussanngussapput nioqqutissat, suliffeqarfimmit puiaasaaqqanut utertittakkanut immiiffiusumiit anninneqarneranni.

**§ 22.** Nioqqutissat Danmarkimiit, Savalimmiuniit nunanilluunniit allaniit timmisartukkut tikittut akitsuutaasa akiligassanngorsimasut ulloq piffissaagallartillugu akilerneqarfissaat kingulleq tassaavoq nioqqutissat tiguisissamut tunniunneqarfiat.

**§ 23.** Nioqqutissat Danmarkimiit umiarsuakkut tikittut akitsuutaasa akiligassanngorsimasut ulloq piffissaagallartillugu akilerneqarfissaat kingulleq tassaavoq ulloq nioqqutissat tiguisissamut tunniunneqarfiat, taamaattorli tak. § 24, imm. 1.

**§ 24.** Nassiussanut inuussutissarsiornermut tunngassuteqartunut Danmarkimiit, Savalimmiuniit nunanilluunniit allaniit tikittunut tunngatillugu, suliffeqarfiit inuussutissarsiummik ingerlataqartut Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartut akiliinissaannut piffissarititaasoq § 23-mi taaneqartoq Akileraaruseriffiup qinnuteqartoqarneratigut sivitsorsinnaavaa. Tamatumunnga peqatigitillugu Akileraaruseriffiup aalajangersinnaavaa akuersissut taamaallaat nassiussanut akuersissutit normuannik normulerneqarsimasunut atuutissasoq.

Imm. 2. Imm. 1 malillugu akuersissutinik nalunaaruteqarnissami piumasaqaataavoq suliffeqarfiup qinnuteqaammut ilanngullugit nassiutissagai inuussutissarsiummik ingerlataqarsinnaanermut uppersaatit allagartap atuuttup nuutinnera, kiisalu akitsuutit akilerneqarnissaannut qularnaveeqqutit aningaaserivimmit sillimmasiisarfirmilluunniit Kalaallit Nunaanni, Danmarkimi Savalimmiuniluunniit angerlarsimaffeqartumit uppersaat 200.000 kr.-inik aningaasartalik. Aammattaaq suliffeqarfiup IIN-normua qinnuteqaammi nalunaarneqassaaq, suliffeqarfiup suunera pillugu paasissutissat ilanngullugit.

Imm. 3. Akiliinissamut piffissarititaasoq annertuumik arlaleriarluniluunniit eqquutsinneqanngippat,

taamatulluunniit pisoqarnialerpat akuersissutit imm. 1 malillugu nalunaarutigineqartut utertinneqarsinnaapput.

Imm. 4. Akiliinissamat piffissarititaasut sivitsuiffigineqartut, qinnuteqartup aalajangersimasumik ingerlatsivia tunngavigalugu, qaammammi tassani piffissaagallartillugu akiliiffissap naaneraniit naatsorsorneqassapput, takuuk § 23. Akiliinissamat piffissarititaasut sivitsuiffigineqartut, piffissaliussat uku qaangerlugit sivitsorneqarsinnaanngillat:

- 1) Nanortalik, Qaqortoq, Narsaq, Narsarsuaq, Paamiut, Nuuk, Maniitsoq aamma Sisimiut taakkulu nunaqarfii ilanngullugit .....qaammatip tulluuttup ulluisa 20-anni.
- 2) Aasiaat, Kangaatsiaq, Qeqertarsuaq, Qasigianguit aamma Ilulissat taakkulu nunaqarfii ilanngullugit .....qaammatip piffissaagallartillugu akiliiffissap naaneraniit, qaammatit marluk ullullu 15-it.
- 3) Ummannaq aamma Upernavik taakkulu nunaqarfii ilanngullugit ..... qaammatip piffissaagallartillugu akiliiffissap naaneraniit, qaammatit pingasut ullullu 15-it.
- 4) Ammassalik taassumalu nunaqarfii ilanngullugit kiisalu Kangerlussuaq ..... qaammatip piffissaagallartillugu akiliiffissap naaneraniit, qaammatit pingasut ullullu 20-it.
- 5) Ittoqqortoormiit kiisalu Tunup avannaani sumiiffiit allat, aamma Qaanaaq taassumalu nunaqarfii ilanngullugit ..... qaammatip piffissaagallartillugu akiliiffissap naaneraniit, qaammatit tallimat ullullu 15-it.

Imm. 5. Ulloq piffissaagallartillugu akiliiffissaq sapaataalluniluunniit nalliuttuuppat imaluunniit arfininngorneruppat, piffissarititaq ulluinnarmut tullermut sivitsorneqassaaq.

Imm. 6. Nassiussanut Danmarkimiit umiarsuarmik tikittunut tunngatillugu imm. 4 malillugu piffissarititaasut naatsorsorneqartassapput, ulloq umiarsuup Aalborgimit aallarfa aallarnerfigalugu. Nassiussanut allanut tunngatillugu imm. 4 malillugu piffissarititaasut naatsorsorneqartassapput ulloq nioqqutissat Kalaallit Nunaanni umiarsualivimmut siullermut tikiffiat aallarnerfigalugu.

**§ 25.** Allatut aalajangiisoqarsimangippat akitsuutit Akileraaruseriffiup akiliiffigineqartussatut innersuussaanut akilernerqartassapput.

Imm. 2. Akiliiffigineqartartup akitsuutit qaammatip siuliani akiligassanngorsimasut kingusinnerpaamik qaammatip tulliaata ulluisa 15-ianni Akileraaruseriffimmut akilertassavai.

**§ 26.** Inunnet ataasiakkaanut tunissutitut nassiussanut tunngatillugu akitsuutit nassiussamat ataatsimut 50 kr.-init ikinnerusut akilersinneqartassanngillat.

**§ 27.** Akileraaruseriffik timmisartunut mittarfinni niuertarfiit nioqqutissanik akitsuuteqanngitsunik eqqussuinissaannut nioqquteqarnissaannullu akuersissuteqartartuuvoq, nioqqutissallu akitsuuteqanngitsunut peqqumaasivinnut il.il. ilanngunneqartut taakkunanngaanniillu ilanngaatigineqartut qanoq toqqortarineqarnissaat nakkutilliinerlu pillugit erseqqinnerusunik aalajangersagaliortuulluni.

Imm. 2. Akuersissuteqarnissami piumasqaataavoq akitsuuteqanngitsumik tuniniaanerup, akitsuuteqanngitsunik tuniniaavimmi immikkoortumiittumi, mittarfeqarfinni oqartussaasoqarfinnilu sulisuusut tamaani susasaqartut, timmisartut inuttaasa kiisalu angalasut timmisartunut Danmarkimiit, Savalimmiuniit nunanilluunniit allaniit tikittut taakkunungaluunniit aallartussat kisimik iserfigisinnaasaanni taamaallaat pinissaa. Angalasut Danmarkimut, Savalimmiunut nunanilluunniit allanut aallartussat akitsuuteqanngitsumik tuniniaavik taamaallaat qimassinnaavaat timmisartumut

ikiartornerminni, imaluunniit taamaaliornissaq Akileraaruseriffimmit erseqqissumik akuersissutigineqarpat. Inuit akitsuuteqanngitsumik tuniniaavimmit aniumasut Akileraaruseriffimmit akuersissuteqarfigineqarsimanissaat mittarfeqarfimmi isumannaallisaaanermik sulisunit misissorineqassaaq.

Imm. 3. Nioqqtissat akitsuuteqanngitsut niuertarfiit ammasarfiisa avataanni inimi parnaarsimasumi toqqortarineqartassapput.

**§ 28.** Umiarsuit silaannakkullu angallatit danskit, savalimmiormiut nunalluunniit allat umiarsualiviinut mittarfiinulluunniit ingerlassallutik Kalaallit Nunaanni akitsuuteqarfiusumik qimatsilersut akitsuuteqanngitsunik taquassarsiniarsinnaapput.

Imm. 2. Nioqqtissanik ataani taaneqartunik umiarsuit taquassarsiniarneranni annertussutsit inummut ataatsimut ullormut unnuamullu ataatsimut angallavissamut naatsorsuutigineqartumut sinernerneqassanngillat:

- 1) 40 g tupat,
- 2) 0,25 liter imigassaq kimittooq,
- 3) 0,25 liter viinni aamma
- 4) 2 liter immiaaqqat.

Imm. 3. Akileraaruseriffiup umiarsuit ilaasunik angallassisut nunanit allaneersut umiarsualivimmi, Kalaallit Nunaanni umiarsualivimmit kingullertut aallarffimmit siusinnerusumi akitsuuteqanngitsumik taquassarsiniarnissamut akuersissuteqarfigisinnaavai.

Imm. 4. Nioqqtissat imm. 3 malillugu taquassarsiarineqartut, umiarsuup akitsuuteqarfiusumik qimatsinissaata tungaanut akitsuuteqanngitsumik umiarsuarmi nioqqtissaasivimmi Akileraaruseriffimmit naqissuserlugu parnaarneqartumi toqqortarineqassapput.

Imm. 5. Umiarsuit imm. 3-mi taaneqartut aamma timmisartut taquassarsiniarneranni ilaasuisa inuttaasalu amerlassusii kiisalu umiarsuarmi timmisartumiluunniit atugassatut tunisassatullu naatsorsuutigineqartut eqqarsaatigineqartassapput.

Imm. 6. Timmisartut akitsuuteqarfiusumut tikinnerminni nioqqtissanik imm. 1 naapertorlugu pisiarineqarsimasunik nassataqarpata, taakku timmisartup tikinnerani akitsuuteqanngitsumik nioqqtissaasivimmut parnaarsimasumut immikkoortillugit ingerlaannaq toqqorneqassapput.

**§ 29.** Suliffeqarfiit aatsitassaqaarneranik misissueqqaarnernut, misissueqqissaarnernut piiaanermulluunniit atatillugu aningaasarsiortut akitsuuteqanngitsumik taquassarsiniarsinnaapput, suliffeqarfiup tunisassiorfiutaani, uuliamik qalluiviutaani tassungalu atatillugu atortuutaani kiisalu umiarsuaataani atortunilu allani, aatsitassaqaarneranik misissueqqaarnernut, misissueqqissaarnernut piiaanermulluunniit atatillugu, akitsuuteqarfiup avataani kisiannili Kalaallit Nunaata immami killeqarfiata iluani imaluunniit immap naqqani nunap toqqaviata iluani atugassanik.

Imm. 2. Inuussutissarsiummik ingerlataqartup, umiarsuarnik silaannakkullu angallatinik imaluunniit tunisassiorffinnik il.il. imm. 1-imi taaneqartunik nioqqtissanik akitsuuteqanngitsunik taquassarsisisimasup, akitsuutip utertinneqarnissaa siunertaralugu taquassarsiniarnermut qinnuteqaat imm. 1-imi pineqartoq, akiligassallu allagartaata assilineranik ilaqartinneqartoq Akileraaruseriffimmut nassitussavaa.

**§ 30.** Umiarsuup silaannakkulluunniit angallatip danskit, savalimmiormiut nunalluunniit allat



umiarsualiviannut mittarfiannulluunniit ingerlaassalluni akitsuuteqarfiusumit aallalernermini, akitsuuteqanngitsumik taquassarsinerani taquassarsiarineqartut annertussusiat, taquassarsiniarnermut qinnuteqaat Akileraaruseriffimmit akuerineqarsimasoq atorlugu inuussutissarsiummik ingerlataqartumut uppersaaserneqassaaq.

**§ 31.** Akitsuutit akilerneqarsimasut qinnuteqarnerup kingorna utertinneqarsinnaapput, nioqutissanut

- 1) assartuineramik ingerlatseqatigiiffimmit assartorneqartillutik tammartutut ajoquserneqartutulluunniit nalunaarutigineqartunut,
- 2) inuussutissarsiummik ingerlataqartumiitsillutik ajoquserneqarsimasunut imaluunniit inunnit ataasiakkaanit suliffeqarfinnilluunniit ingerlatsinermut attuumassuteqanngitsunit tillinneqarsimasunut,
- 3) inuussutissarsiutigalugu tuniniaaqinnermut atatillugu Danmarkiliaanneqartunut, Savalimmiuliaanneqartunut nunanulluunniit allanukaanneqartunut,
- 4) inuussutissarsiummik ingerlataqartumit inunnut ataasiakkaanut suliffeqarfinnilluunniit sakkutooqarfimmi Pituffimmi aalajangersimasumik najugaqartunut najugaqavissunulluunniit tuniniaqqinneqartunut,
- 5) inunnit ataasiakkaanit eqqunneqartunut, nioqutissap amigaateqarnera kukkuneqarneraluunniit pissutigalugu akitsuuteqarfiusumit anniseqqinneqartunut,
- 6) tunisisumit akitsuusigassatut kukkusumik nalunaarutigineqartunut, tunniunneqarnerannilu nioqutissanik tiguisissamit nakkutilliisunut takutinneqartunut, imaluunniit
- 7) naatsorsuinerlunnikkut kukkusumik akitsuuserneqarsimasunut.

Imm. 2. Akitsuutit utertinneqarnissaannik qinnuteqaateqarnermi Akileraaruseriffiup qinnuteqaateqarnermi immersugassiaa atorneqassaaq. Qinnuteqaat akitsuutit uppersaataitaannik, tunisisumit akiligassap allagartaanik nassiussinnermilu uppersaatinik kiisalu nioqutissaq tammarsimappat, aserorsimappat, anniseqqinneqarsimappat il.il. uppersaatinik pisariaqartunik ilaqartinneqartoq Akileraaruseriffimmut nassiunneqassaaq, nioqutissanik nassiussinerup pineqartup akitsuuserneqarneranut uppersaataat ilanngullugu.

Imm. 3. Nioqutissanut imm. 1, nr. 1-imiit 4-mut taaneqartunut akitsuutit utertinneqassanngillat, qinnuteqaatit ataasiakkaat akitsuutitaat tamarmiisoq 500 kr.-init minneruppat.

**§ 32.** Qamutit motoorillit, inatsisini tamanna pillugu aalajangersakkat naapertorlugit akitsuuteqanngitsumik eqqunneqarsimasut kingusinnerusukkut akitsuusigassanngortillugit Akileraaruseriffiup akitsuut, Eqqussuinermi akitsuutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni taaneqartoq qinnuteqartoqarneratigut appartissinnaavaa pisiarinerani akiatut, minnerpaamilli nalinginnaasumik niuernermi nalingatut annertutigisunngorlugu.

Imm. 2. Akitsuummik appaanissaq aatsaat pisinnaavoq qamutit motoorillit siunertamut akitsuuserneqannginnissaminnut pissutaasumut ukiut sisamat sinnerlugit atorneqarsimappata, imaluunniit akitsuuteqarfiusup avataani ukiut sisamat sinnerlugit nalunaarsorneqarsimappata.

**§ 33.** Qamutit motoorillit nunakkoortit minnerit sisamanik amerlanerusunilluunniit assakaasullit angallannermut inatsimmi § 2, imm. 1, nr. 3 naapertorlugu qamutit motoorillit taaneqarsinnaasut eqqunnerini akitsuut appartitaq 5.000 kr.-iusoq akitsuummumut, Eqqussuinermi akitsuutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni taaneqartumut taarsiullugu akilerneqassaaq.

## Kapitali 4

### Annisuineq

§ 34. Nioqutissanik Savalimmiunut nunanulluunniit allanut toqqaannartumik imaluunniit Danmarkki aqqusaarlugu annissinermit tuniniaasoq/nassiussisoq annissineq pillugu nalunaaruteqassaaq.

Imm. 2. Nioqutissat, nioqutissat allattorsimaffianni kapitalini 2-mi, 3-mi, 5-imi, 15-imi, 16-imi, 22-mi, 23-mi, 25-mi, 26-mi, 41-mi, 43-mi 51-imilu inissisimasut Kalaallit Nunaanniit umiarsuakkut Danmarkimut assartorneqartut pillugit avammut nioqquteqartup/nassitsisup annissinermit nalunaarut Akileraaruseriffimmut nalunaarutigissavaa.

Imm. 3. Aammattaq annissinermit nalunaarut piumasarineqarpoq nunat allamiut umiarsuaat, tassani ilaallutik danskit savalimmiormiullu umiarsuaat, Kalaallit Nunaanniikkallarnermi uuliamik orsussamillu immerneqartillugit. Tamanna aamma timmisartunut Kalaallit Nunaanni nalunaarsorneqarsimanngitsunut akitsuuteqarfiusumi uninngagallarnermi orsersortunut atuuppoq.

§ 35. Annissinermit nalunaaruteqarnissamik piumasaqaammi uku pineqanngillat:

- 1) Tunissutitut nassiussat annerpaamik 950 kr.-inik nalillit (Kalaallit Nunaanni pisiniarfimmi akia) inuussutissarsiornermit attuumassuteqanngitsut inunnit ataasiakkaanit nassiunneqartut. Nassiussat allagartaanni allassimassaaq: "Tunissutitut nassiussaq".
- 2) Nioqutissat misiligutit niuernermit attuumassuteqartut annerpaamik 500 kr.-inik nalillit. Puuanni nassiussallu allagartaanni allassimassaaq: "Nioqutissat misiligutit".
- 3) Kitaata Tunullu akornanni nassiussat Danmarkki aqqusaarlugu ingerlatitat.
- 4) Aalisakkat aalisakkanillu nioqutissiat nunat allamiut aalisariutaanneersut, danskit savalimmiormiullu aalisariutaanneersut ilanngullugit, nioqutissiat pineqartut Kalaallit Nunaanni aalisakkerivinni suliarineqarsimanngippata.

Imm. 2. Annissinermit nalunaaruteqarnissami aammattaq ilaatinneqanngillat:

- 1) Nioqutissat tigummiannarlugit nassarneqartut imaluunniit nassatatut tunniunneqarsimasut, anninneqarnerat inuussutissarsiummik ingerlatsinissamik siunertaqanngippat.
- 2) Angalanermi atortut, taqussat nioqutissallu allat angalanermi nassatarineqartut, anninneqarnerat inuussutissarsiummik ingerlatsinissamik siunertaqanngippat.
- 3) Sakkuutit, uuttortaait, atortut assigisaallu, assessorlutik sulisartut eqqumiitsuliortulluunniit assassornermini eqqumiitsuliornerminniluunniit atortagaat aallarnermi nassataat.
- 4) Nigaliliat naasullu, ilisinermit imaluunniit ilivernut pinnersaatissatut naatsorsuussat nunanut allanut nassiunneqartut nassarneqartulluunniit kiisalu naasut qilertat assigisaalluunniit nalliuttorsiornermi tunissutissatut nunanut allanut nassiunneqartut nassarneqartulluunniit.
- 5) Silaannakkut angallatit qamutillu motorillit nunani allani nalunaarsortissimasut, Kalaallit Nunaannut eqqunneqarallarsimasut.
- 6) Umiarsuit, pujortuleeqqat angallatillu tuniniagaanngitsut nammineerlutillu aallartut. Tuniniarnissaat siunertarineqarpat annissinermit nalunaarusiortoqassaaq, taannalu Umiarsuit Nalunaarsorneqarfianni allassimajunnaarnissaannik nalunaarnermi takutinneqassaaq.

- 7) Timmisartut Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartut tuniniagaanngitsut. Tuniniarnissaat siunertarineqarpat annissinermi nalunaarusiortoqassaaq, taannalu Silaannakkut Angallannikkut Pisortaqarfimmi allassimajunnaarnissaannik nalunaarnermi takutinneqassaaq.
- 8) Atuakkat, nuutit, allatsitsivissat, akit allattorsimaffii, nalunaarutit, allagartarsuit, atuinissamut ilitsersuutit naqitalu allat, atukkiussassatut tunissutissatulluunniit anninneqartut.
- 9) Naqitigassanngorlugit allatat, atuagassiat qaammatikkuutaartumik sapaatip akunnikkuutaartumillu saqqummersartut, aviisit assigisaallu Kalaallit Nunaanni naqiterneqarsimasut, kalaallillu suliffeqarfiinit nunani allani pisartagalinnut tuniniaasartunullu nassiunneqartut.
- 10) Frimærkit frimærkinik allanik paarlaalluni taarsigassanngorlugit nunanut allanut nassiunneqartut.
- 11) Illerfiit inuup timaanik imallit qummuattaasallu inuit timaasa ikuallanneqarsimasut arsakuinik imallit.
- 12) Klichit aamma papmatricet.
- 13) Timersornermi atortut, tamatumani ilaallutik qamutit sukkanit utimiat siullu iporsuutit, nunani allani timersuutiniq assigisaannillu unamminermi atugassatut anninneqarallartut, imaluunniit Kalaallit Nunaanni taamatut atorneqareerlutik anniseqqinneqartut.
- 14) Aningaasat pappiaqqat aggorsimasullu, akiitsukkanut uppersarsaatit (vekselit), checkit assigisaallu, kiisalu naalagaaffiup pappiaraatai, aktiat piginneqataassutit pappiaqqallu nalillit allat, taakku 15.000 euro nalingat sinnerlugu naleqanngippata.

**§ 36.** Nioqutissanik usitut nalunaarsorneqarsimasunik, akitsuusiiffigineqaratillu kisitsisinut naatsorsoqqissaagassanut ilanngullugit nalunaarsorneqanngitsunik anniseqqinnermi annissinermik nalunaarusiortoqassanngilaq, akerlianilli useqarnermik nalunaarutip immersugassartaa Akileraaruseriffimmut anniseqqinnermi uppersarsaatitut takutinneqassalluni.

Imm. 2. Timmisartukkut nassiussat Kalaallit Nunaannut tikinnermi usitut nalunaarsorneqarsimasut, Danmarkimiillu tikittut danskiusumillu pisiffimmit nassiunneqarsimasut anniseqqinneqarpata imm. 1-imi allassimasoq apeqqutaatinnagu anniseqqinnermik nalunaaruteqartoqassaaq.

**§ 37.** Nioqutissat nassiunneqartut anninneqarnerminni nalingisa tamarmiusut nalunaarummut ataatsimut 10.000 kr.-it sinnersimappatigik, avammut niuertup nioqutissanik tiguisussap akiligassaatut allagartaliaq imaluunniit taassuma assilnera Akileraaruseriffimmut tunniutissavaa.

Imm. 2. Nioqutissanut atorneqarallartussanngorlugit nassiunneqartunut akiligassanut allagartaliaagallartoq tunniunneqassaaq, anninneqartut qanoq naleqarnerat apeqqutaatinnagu.

## Allakkat

**§ 38.** Poortukkanik Savalimmiuni nunaniluunniit allani tiguisussanut nassiussinermi annissinermik nalunaarusiortoqassaaq.

Imm. 2. Annissinermili nalunaarusiortoqassanngilaq § 35, imm. 1, nr. 1 aamma 2 kiisalu imm. 2, nr. 1-imiit 4-mut aammalu 8-miit 14-imut allassimasunik nassiussinermi.

Imm. 3. Nioqutissat nassiunneqalerneranni annissinermik nalunaarut Post Greenlandimut tunniunneqassaaq.

§ 39. Poortukkanik Danmarkimi tiguisussanut nassiussinermi Kalaallit Nunaanni annissinermik nalunaarusiortoqassanngilaq.

Danmarkimut nunanullu EU-mut ilaasortaasunut allanut annissinermi nioqqutissat uppernarsaataat

§ 40. Nunanut EU-mut ilaasortaasunut eqqussineq akitsuutitigut ajornaannerusumik pisinnaaqqullugu nioqqutissaq nioqqutissat uppernarsaataannik, Akileraaruseriffimmit atsiorneqarlunilu naqissuserneqarsimasumik EUR 1-imik ilaqartinneqassaaq.

Imm. 2. Allakkatigulli nassiussanut, taamaallaat nioqqutissanik nunami aalajangersimasumi pilerseqqaarneqarnertik pissutigalugu nioqqutissanik eqqussinermi akitsuutitigut ajornaannerusumik pineqartussanik, aammalu nalimikkut EU-p killissarititaanik qaangiisimanngitsunik imalinnut tunngatillugu, avammut niuertup uppernarsaat EUR 2, Akileraaruseriffimmut atsiugassanngortitassaanngitsoq atorsinnaavaa.

Imm. 3. Nioqqutissat inuussutissarsiornermut tunngassuteqanngitsut poortukkani mikisuni Danmarkimi inunnut ataasiakkaanut nassiunneqartut nioqqutissat uppernarsaataannik ilaqartinnaq nassiunneqarsinnaapput, nassiussat tamakkerlutik nalingisa EU-p killissarititaa qaangnersimanngippassuk, aammalu nassitsisup nalunaarutigippagu nassiussat nioqqutissanik nunami aalajangersimasumi pilerseqqaarneqarnertik pissutigalugu akitsuutitigut ajornannginerusumik pineqartussanik imaqartut.

Nunanut allanut, Kalaallit Nunaata niueqateqarnissamik isumaqatigiissuteqarfigisimasaanut annissinermi nioqqutissat uppernarsaataat

§ 41. Nunami, Kalaallit Nunaata niueqateqarnissamik assigisaanilluunniit isumaqatigiissuteqarfigisimasaani nioqqutissanik eqqussineq akitsuutitigut ajornaannerusumik pisinnaaqqullugu, nioqqutissaq nioqqutissat uppernarsaataannik imaluunniit suminngaanneernerinut uppernarsaammik ilaqartinneqassaaq, Akileraaruseriffimmit atsiorneqarlunilu naqissuserneqarsimasussamik.

Imm. 2. Nioqqutissat uppernarsaataat imaluunniit suminngaanneernerinut uppernarsaat isumaqatigiissutigisamik imaqarlunilu iluseqarpoq, taamaammat nioqqutissanik avammut niuertoq/nassiussisoq uppernarsaatip qanoq ittup atorneqarnissaa pillugu Akileraaruseriffimmut sukumiinerusumik paasiniaasariaqarpoq.

Nioqqutissanik annissuineq pillugu aalajangersakkat nalinginnaasut

§ 42. Aalisakkanik aalisakkanillu nioqqutissianik annissinermi, aalisakkat sumi pisarineqarsimaneri, angallat suna atorlugu pisarineqarsimaneri, suuneri, anninneqartut qanoq annertutigineri, avammut nioqquteqarsinnaanermut akuersissutip normua il.il. pillugit paasissutissiinissamut Akileraaruseriffik erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaavoq.

Imm. 2. Nioqutissat uppernarsaataannik § 40-mi § 41-milu taaneqartunik atsiuinissamut naqissusiinissamullu piumasarineqarsinnaavoq paasissutissanik imm. 1-imi pineqartunik eqqortumik piffissarlu eqqorlugu paasissutissiisoqarnissaa.

**§ 43.** Annissinermik nalunaaruteqarnermi immersugassat Akileraaruseriffimmit akuerineqarsimasut aammalu peqqissaartumik immersorneqartussat, aammalu immersugassami immikkoortortani taaguutit pingaarnerit tunngavigalugit immersorneqartussat atorneqassapput. Paasissutissat elektroniskiusumik nassiunneqarnissaat Akileraaruseriffiup piumasarisinnaavaa. Paasissutissat qanoq ittuunissaat, iluseqarnissaat tullerriaarneqarnissaallu, pissutsillu allat Akileraaruseriffiup digitaliusumik nalunaarutigineqartunik suliaqarnissaanut pingaaruteqartut pillugit piumasaqaatit Akileraaruseriffiup aalajangersarsinnaavai.

Imm. 2. Immersugassat ilaqartinneqassapput ilumoortuunerannik uppernarsaatitut allagartanik, soorlu akiligassat allagartaannik, nassiussinermi uppernarsaatinik imaluunniit avammut nioqquteqarnissamut akuersissutinik.

## Kapitali 5

### Nakkutilliineq

#### Umiarsuarnik nakkutilliineq

**§ 44.** Umiarsuarmi, ingerlaarfimmik Akileraaruseriffimmut siumut nalunaarutigineqarsimasumik aalajangersimasumik ingerlaarfeqanngitsumi naalagaasup, umiarsuup Kalaallit Nunaanni akitsuuteqarfiusumut tikinnerani, erngerluni tikinnertik umiarsualivimmi oqartussaasunut qaninnerpaanut nalunaarutigissavaa, Kalaallillu Nunaanni umiarsualiviup tikinnissaa kingusinnerpaamik nal.ak. 24-nik sioqqullugu umiarsualivimmi tikiffissami oqartussaasut nalunaarfigissallugit piffissaq umiarsuup tikiffissaatut ilimagisaq pillugu. Danskit umiarsuaasa sinerissami nakkutilliisut taamaallaat umiarsualivimmi oqartussaasunut tikiffissartik nalunaarutigisassavaat, tamanna suliainnut naapertuuttuuppat.

Imm. 2. Umiarsuup qaqugu tikissangatinneqarneranik nalunaarut tiguinnarlugu umiarsualivimmi oqartussaasut Akileraaruseriffik tamatuminnga nalunaarfigissavaat kiisalu umiarsuit nalunaaruteqarsimanngitsut tikinnerat nalunaarutigissallugu. Umiarsualivimmili oqartussaasut umiarsuit, ingerlaarfimmik Akileraaruseriffimmut siumut nalunaarutigineqarsimasumik aalajangersimasumik ingerlaartut tikiffissaat nalunaarutigisariaqanngilaat.

Imm. 3. Tikinnermi piaarnerpaamik umiarsuup naalagaata imaluunniit umiarsuup piginnittuata tuniniaasiataluunniit Akileraaruseriffik umiarsuaq, usit taqussallu pillugit allakkatigut nalunaarfigissavaa, kiisalu umiarsuup inuttallu nioqutissaataat akitsuusigassaatat pillugit allakkatigut nalunaaruteqassalluni, taamaattorli takukkit imm. 4 aamma 5.

Imm. 4. Umiarsuarmi Kalaallit Nunaanni nalunaarsorneqarsimasumi naalagaasup imaluunniit umiarsuup piginnittuata tuniniaasiataluunniit, umiarsuup Danmarkimi Savalimmiuni nunaniluunniit

allani imaluunniit akitsuuteqarfiusup avataani angalareerluni akitsuuteqarfiusumut tikinnissaa nal.ak. 24-nik sioqqullugu Akileraaruseriffik umiarsuaq, usit taqussallu pillugit allakkatigut nalunaarfigissavaa kiisalu umiarsuup inuttallu nioqqutissaataat akitsuusigassaataat pillugit allakkatigut nalunaaruteqassalluni.

Imm. 5. Akitsuuteqarfiusumut tikinnermi umiarsuup naalagaa erngerluni nioqqutissat akitsuusigassat umiarsuup nassatai pillugit akitsuusiinissamik nalunaaruteqassaaq akitsuusertissallugillu, aammalu inuttat ataasiakkaat nioqqutissat akitsuusigassaataat namminneq atugassatut nassataasa allattorsimaffiannik Akileraaruseriffimmut tunniussaqaassalluni.

Imm. 6. Umiarsuup akitsuuteqarfiusumi umiarsualivimmiit umiatsialivimmiilluunniit aallartussangortup naalagaata aallarnissaq Akileraaruseriffimmut nalunaarutigissavaa, umiarsuarlu aallassanngilaq Akileraaruseriffik akuersissuteqartinnagu. Aallarnissamik nalunaaruteqartussaataannngillat umiarsuit, angalanermut pilersaarut Akileraaruseriffimmut siumut nalunaarutigineqareersimasoq naapertorlugu angalasut.

Imm. 7. Nioqqutissat taqussallu, malittarisassat unioqqutillugit akitsuuteqarfiusumi umiarsuarmit peerneqartut atorneqartulluunniit akitsuutaat umiarsuup naalagaata akisussaaffigai.

#### Timmisartunik nakkutilliineq

§ 45. Timmisartoqarfimmi pisortat Akileraaruseriffimmut timmisartup tikiffissaatut aallarfigissaatullu naatsorsuutigisaaq nalunaarutigissavaat kiisalu timmisartut tikinnissartik nalunaarutigisimanagu tikittut nalunaarutigissallugit. Timmisartut aalajangersimasumik angalaartut, angalanermut pilersaarut Akileraaruseriffimmut siumut nalunaarutigineqareersimasoq naapertorlugu tikittut nalunaarutigineqartariaqannngillat.

Imm. 2. Akitsuuteqarfiusumut tikinnermi timmisartup naalagaata piaarnerpaamik nalunaarutigissavaa timmisartoq suminngaanneernersoq, kiisalu timmisartoq, usit taqussallu pillugit Akileraaruseriffimmut allakkatigut nalunaaruteqassalluni aammalu timmisartup inuttallu nioqqutissaataat akitsuusigassaataat pillugit allakkatigut nalunaaruteqassalluni.

Imm. 3. Timmisartumi, nunat tamalaat akornanni ilaasunik angallassissutitut angalanngitsumi naalagaasup, imm. 2-mi taaneqartup saniatigut, akitsuuteqarfiusumut tikiinnavilluni nioqqutissat akitsuusigassat timmisartup nassatai akitsuusigassatut nalunaarutigissavai akitsuutillu akilerlugit.

Imm. 4. Timmisartup, akitsuuteqarfiusumi timmisartoqarfimmiit aallartussangortup naalagaata aallarnissaq Akileraaruseriffimmut nalunaarutigissavaa, timmisartorlu aallassanngilaq Akileraaruseriffik akuersissuteqartinnagu. Aallarnissamik nalunaaruteqartussaataannngillat timmisartut, angalanermut pilersaarut Akileraaruseriffimmut siumut nalunaarutigineqareersimasoq naapertorlugu angalasut.

Imm. 5. Nioqqutissat taqussallu, malittarisassat unioqqutillugit akitsuuteqarfiusumi timmisartumiit peerneqartut atorneqartulluunniit akitsuutaat timmisartup naalagaata akisussaaffigai.

#### Akileraaruseriffiup pisussaaffii piginnaatitaaffiilu il.il.

§ 46. Akileraaruseriffiup nioqqutissap suuneranik misissuinerminut atatillugu nioqqutissap

oqartussaasunit allanit, soorlu uumasut nakorsaattut aatsitassarsiornermullu oqartussaasunit misissoqqinneqarnissaa innersuussutigisinnaavaa, tamanna eqqussuineq annissuinerlu pillugit aalajangersakkat, peqqinnissaq, isumannaallisaanissaq, uumasut nakorsaqrarneq allalluunniit pissutigalugit immikkut aalajangersagaasut malinniarlugit pisariaqarsorineqarpat. Misissuineq Akileraaruseriffiunngitsumit, oqartussaasunilli allanit isumagineqarpat, misissuineq taanna Akileraaruseriffik isumaqatigilluinnarlugu pisassaaq, sapinngisamillu piffissami sumiiffimmilu aalajangersimasumi pisassalluni.

Imm. 2. Akileraaruseriffik nioqqutissanik misissugassanngortitsisimappat, nioqqutissat aatsaat tunniunneqarsinnaalissapput misissuineq naammassineqarpat nioqqutissallu Akileraaruseriffiup tunniutassanngortippagit. Nioqqutissat peqqinnissaq, isumannaallisaanissaq allalluunniit pissutigalugit, nioqqutissat pillugit aalajangersakkani immikkut ittuni pineqartunut ilaappata, aalajangersakkat taakku eqquutsinneqarpat aatsaat Akileraaruseriffimmit tunniutassanngortinneqarsinnaapput.

Imm. 3. Akileraaruseriffiup nioqqutissanik misissuinissaq siunertarlugu, umiarsuit timmisartullu akitsuuteqarfinnut taaneqartunut innersuussinnaavai, ingerlavissarlu Akileraaruseriffimmit aalajangerneqartoq ingerlaffigeqqullugu.

**§ 47.** Akileraaruseriffiup Kalaallit Nunaanni Politimesteri isumaqatigiissuteqarfigisinnaavaa, politiit nakkutilliinermik sulianik Akileraaruseriffittuulli isumaginninnissaannut piginnaatitsinissamik, tak. Nioqqutissanik eqqussuineq annissuinerlu pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 38.

**§ 48.** Nassiussat usigineqartut Akileraaruseriffiup piumasaqarneratigut ammarlugit misissorneqarsinnaapput.

Imm. 2. Nioqqutissat nassiussat misissorneqarnerannut atatillugu nioqqutissanik tigusisut nassiussisullu pisussaapput pisariaqartunik isumaginnissallutik, matumanilu puuiaallutik, poortuillutik, oqimaalutaallutik aamma uuttortaallutik. Nioqqutissalli puuiarneqarnerminni akornuserneqarsinnaasut aserorneqarsinnaasulluunniit, imaluunniit pigisanik inunnilluunniit ajoquseeratarsinnaasut nakkutilliinermi ammarneqassanngillat. Tamatumani soorlu makku pineqarput: natrium, gassit naqtsinilinnik puullit, akuutissat radiop qinngornerinik ulorianartunik akullit, akuutissat tunillannartut, filmit qaamanermut misikkarissut qajuusaasallu plastikimik seqqitsaatissiat aqerlorterlugit matusanik puukkat.

Imm. 3. Nassiussat nioqqutissanik imm. 2-mi taaneqartunik imallit ammarneqarniarpat tigusisussaq Akileraaruseriffimmit tamatuminnga nalunaarfigineqassaaq, taamaalilluni taassuma ilitsersuussutigisinnaammagu nioqqutissat illersorneqarsinnaasumik qanoq ammarneqarsinnaanersut.

Imm. 4. Akileraaruseriffik nioqqutissat suunerinik misissuinissamini, nioqqutissanik misissugassanik naammattunik taarsiinertaqanngitsumik tigusisinnaatitaavoq. Akileraaruseriffik nioqqutissat misissorneqartussatut tigusat assinginik amerlaqataannillu taarserneqarnissaannik akuersissuteqarsinnaavoq, nassiussat tamarmiusinnaaqqullugit.

Imm. 5. Nioqqutissanik nassitsisoq nioqqutissat misissorneqareernerisa kingorna pisinnaatitaavoq misissugassatut tigueqartut misissuinermi atorneqanngitsut piumasaqarnikkut utertissallugit.

Imm. 6. Nioqqutissanik nassitsisoq, tigusisoq imaluunniit annissisoq pisussaavoq nioqqutissat Akileraaruseriffimmut piaartumik takutissallugit pisarialimmik misissuisinnaaneq ingerlanneqarsinnaaqqullugu.

§ 49. Poortukkat Post Greenlandikkut nassiunneqartut adressekortiusinnaasunik sunillu imaqarnerinik nassuiaatinik ilaqartinneqartut Akileraaruseriffimmut misissugassanngorlugit allakkerivimmit saqqummiunneqassapput.

Imm. 2. Misissuineq allakkeriviup iniutaani ingerlanneqassaaq, taamalu Akileraaruseriffik piginnaatitaavoq nakkutilliinerup ingerlanneqarnissaanut pisariaqartumik qanorluunniit iliorluni misissuinissaminut. Misissuinermi puuiaaneq poortuinerlu allakkerisoqarfimmit isumagineqassaaq.

## Kapitali 6

Pineqaatissiisarnermut atortussanngortitsinermullu aalajangersakkt

§ 50. § 1, imm. 1-imi, § 2, imm. 1-imi 2-milu, § 4-mi, § 5-imi, § 7-imi, § 8-mi, § 9, imm. 1-imiit 3-mut, § 34-mi, § 36-mi, § 37-mi, § 38, imm. 1-imi, § 43, imm. 1-imi 2-milu aamma § 48, imm. 2-mi aalajangersakkanik piaaraluneerluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit unioqqutitsisoq akiliisitaasussanngortinneqarsinnaavoq.

Imm. 2. § 11-mi, § 44, imm. 1-imi aamma 3-miit 7-imut, § 45, imm. 2-miit 4-mut aamma § 48, imm. 6-imi aalajangersakkanik piaaraluneerluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit unioqqutitsisoq akiliisitaasussanngortinneqarsinnaavoq.

Imm. 3. § 3-mi, § 27, imm. 2-mi 3-milu, § 28, imm. 2, 4 aamma 6-imi aammalu § 33-mi aalajangersakkanik piaaraluneerluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit unioqqutitsisoq unioqqutitseriaraluartorluunniit akiliisitaasussanngortinneqarsinnaavoq.

Imm. 4. Imm. 3-mi taaneqartutut unioqqutitsisoqarneratigut imaluunniit unioqqutitseriaraluartoqarneratigut akiliisitaasussanngortitsinermi akiliisitaasussanngortitsinnginnermiluunniit nioqqutissaq, taannaluunniit peqanngippat taassuma aningaasanngorlugu nalingata amerlaqatai arsaarinnissutigineqarsinnaapput.

§ 51. Nalunaarut 15. april 2015-imi atortuulerpoq.

Imm. 2. Tamatumunnga peqatigitillugu Nioqqutissanik eqqussuineq annisuinerlu pillugit nalunaarut nr. 8, 7. juni 2011-meersoq atorunnaarsinneqarpoq.

Namminersorlutik Oqartussat, ulloq 14. april 2015.

Andreas Uldum

/

Peter Hansen